



## **CONSTITUTION**

of the World Organization  
of the Scout Movement

## **CONSTITUTION**

de l'Organisation Mondiale  
du Mouvement Scout

January / Janvier 2011



**CONSTITUTION**  
of the World Organization  
of the Scout Movement

**CONSTITUTION**  
de l'Organisation Mondiale  
du Mouvement Scout

January / Janvier 2011

# **CONSTITUTION de l'Organisation Mondiale du Mouvement Scout**

## **PREAMBULE**

Des représentants accrédités des associations scoutes nationales, qui avaient adopté et pratiqué le Mouvement scout fondé par Robert Baden-Powell en 1907, se sont réunis à Paris, France, en juillet 1922 et, en vue de coordonner le Mouvement scout à travers le monde, ils ont créé la Conférence Internationale du Scoutisme avec un comité exécutif et un secrétariat.

La présente Constitution régit le fonctionnement de l'Organisation Mondiale du Mouvement Scout dans un esprit fraternel de coopération et d'amitié mondiales.

## **CHAPITRE I**

### **LE MOUVEMENT SCOUT**

#### **ARTICLE 1**

##### **Définition**

1. Le Mouvement scout est un mouvement éducatif pour les jeunes, fondé sur le volontariat; c'est un mouvement à caractère non politique, ouvert à tous sans distinction de genre, d'origine, de race ni de croyance, conformément aux but, principes et méthode tels qu'ils ont été conçus par le Fondateur et formulés ci-dessous.

##### **But**

2. Le Mouvement scout a pour but de contribuer au développement des jeunes en les aidant à réaliser pleinement leurs possibilités physiques, intellectuelles, affectives, sociales et spirituelles, en tant que personnes, que citoyens responsables et que membres des communautés locales, nationales et internationales.

#### **ARTICLE II**

##### **Principes**

1. Le Mouvement scout est fondé sur les principes suivants:

- **Devoir envers Dieu**

L'adhésion à des principes spirituels, la fidélité à la religion qui les exprime et l'acceptation des devoirs qui en découlent.

- **Devoir envers autrui**

- La loyauté envers son pays dans la perspective de la promotion de la paix, de la compréhension et de la coopération sur le plan local, national et international.

- La participation au développement de la société dans le respect de la dignité de l'humanité et de l'intégrité de la nature.

- **Devoir envers soi-même**

La responsabilité de son propre développement.

# **CONSTITUTION of the World Organization of the Scout Movement**

## **PREAMBLE**

Accredited representatives of National Scout Associations, which had adopted and practised the Scout Movement founded by Robert Baden-Powell in 1907, assembled in Paris, France, in July 1922 and established the International Scout Conference for the coordination of the Scout Movement throughout the world, together with an Executive Committee and a Secretariat.

The present Constitution governs the operation of the World Organization of the Scout Movement in a kindred spirit of world cooperation and friendship.

## **CHAPTER I THE SCOUT MOVEMENT**

### **ARTICLE I**

#### **Definition**

1. The Scout Movement is a voluntary non-political educational movement for young people open to all without distinction of gender, origin, race or creed, in accordance with the purpose, principles and method conceived by the Founder and stated below.

#### **Purpose**

2. The purpose of the Scout Movement is to contribute to the development of young people in achieving their full physical, intellectual, emotional, social and spiritual potentials as individuals, as responsible citizens and as members of their local, national and international communities.

### **ARTICLE II**

#### **Principles**

1. The Scout Movement is based on the following principles:

- **Duty to God**

Adherence to spiritual principles, loyalty to the religion that expresses them and acceptance of the duties resulting therefrom.

- **Duty to others**

- Loyalty to one's country in harmony with the promotion of local, national and international peace, understanding and cooperation.
- Participation in the development of society with recognition and respect for the dignity of humanity and for the integrity of the natural world.

- **Duty to self**

Responsibility for the development of oneself.

## **Adhésion à une Promesse et une Loi**

2. Tous les membres du Mouvement scout doivent adhérer à une Promesse et une Loi reflétant, dans un langage approprié à la culture et à la civilisation de chaque Organisation scout nationale et approuvé par l'Organisation Mondiale, le Devoir envers Dieu, le Devoir envers autrui et le Devoir envers soi-même, et inspirées de la Promesse et de la Loi conçues à l'origine par le Fondateur du Mouvement scout dans les termes suivants:

### La Promesse scout

Sur mon honneur, je promets de faire tout mon possible pour—

Servir Dieu et le roi (ou Dieu et mon pays),  
Aider mon prochain à tout moment,  
Obéir à la Loi scout.

### La Loi scout

1. Le scout n'a qu'une parole.
2. Le scout est loyal.
3. Le scout se rend utile et aide son prochain.
4. Le scout est un ami pour tous et un frère pour tous les autres scouts.
5. Le scout est courtois.
6. Le scout est bon pour les animaux.
7. Le scout obéit sans discussion à ses parents, à son chef de patrouille et à son chef.
8. Le scout sourit et siffle en toute difficulté.
9. Le scout est économe.
10. Le scout est propre dans ses pensées, ses paroles et ses actes.

## **Emblème du Scoutisme Mondial**

3. L'Emblème du Scoutisme Mondial est le symbole d'appartenance au Mouvement scout. Il est constitué d'une fleur-de-lys blanche stylisée entourée d'une corde de même couleur disposée en cercle et nouée à sa partie inférieure par un noeud plat, le tout sur fond violet, et constitue un élément essentiel de l'identité de marque du Mouvement scout.

## **ARTICLE III Méthode**

1. La méthode scout est un système d'autoéducation progressive fondé sur:
  - Une promesse et une loi.
  - Une éducation par l'action.
  - Une vie en petits groupes (par exemple la patrouille), comprenant, avec l'aide d'adultes qui les conseillent, la découverte et l'acceptation progressives par les jeunes des responsabilités et la formation à l'autogestion tendant au développement du caractère, à l'accès à la compétence, à la confiance en soi, au sens du service et à l'aptitude aussi bien à coopérer qu'à diriger.

**Adherence to a Promise and Law**

2. All members of the Scout Movement are required to adhere to a Scout Promise and Law reflecting, in language appropriate to the culture and civilization of each National Scout Organization and approved by the World Organization, the principles of Duty to God, Duty to others and Duty to self, and inspired by the Promise and Law originally conceived by the Founder of the Scout Movement in the following terms:

The Scout Promise

On my honour I promise that I will do my best —

To do my duty to God and the King (or to God and my Country);

To help other people at all times;

To obey the Scout Law.

The Scout Law

1. A Scout's honour is to be trusted.
2. A Scout is loyal.
3. A Scout's duty is to be useful and to help others.
4. A Scout is a friend to all and a brother to every other Scout.
5. A Scout is courteous.
6. A Scout is a friend to animals.
7. A Scout obeys orders of his parents, Patrol Leader or Scoutmaster without question.
8. A Scout smiles and whistles under all difficulties.
9. A Scout is thrifty.
10. A Scout is clean in thought, word and deed.

**World Scout Emblem**

3. The World Scout Emblem is a symbol of belonging to the Scout Movement. It consists of a field of royal purple bearing the white fleur-de-lys surrounded by a white rope in a circle and a central reef knot at the bottom and is an essential element of the brand identity of the Scout Movement.

**ARTICLE III**

**Method**

1. The Scout Method is a system of progressive self-education through:
- A promise and law.
  - Learning by doing.
  - Membership of small groups (for example the patrol), involving, under adult guidance, progressive discovery and acceptance of responsibility and training towards self-government directed towards the development of character, and the acquisition of competence, self-reliance, dependability and capacities both to cooperate and to lead.

- Des programmes progressifs et attrayants d'activités variées fondées sur les centres d'intérêt des participants et comportant des jeux, des techniques utiles et la prise en charge de services à la communauté; ces activités se déroulent principalement en plein air, en contact avec la nature.

## CHAPITRE II

### DENOMINATION, BUT ET ORGANES DE L'ORGANISATION MONDIALE

#### ARTICLE IV

##### **Dénomination de l'Organisation Mondiale**

1. L'organisation du Mouvement scout au niveau mondial est régie par la présente Constitution sous la dénomination de "l'Organisation Mondiale du Mouvement Scout", appelée ci-dessous l'Organisation Mondiale, en tant qu'organisation indépendante, non politique et non gouvernementale.

##### **But de l'Organisation Mondiale**

2. L'Organisation Mondiale a pour but de promouvoir le Mouvement scout partout dans le monde:
  - a) en favorisant l'unité et la compréhension de son but et de ses principes,
  - b) en facilitant son expansion et son développement,
  - c) en préservant le caractère qui lui est propre.

##### **Organes de l'Organisation Mondiale**

3. Les organes de l'Organisation Mondiale sont:
  - a) La Conférence Mondiale du Scoutisme.
  - b) Le Comité Mondial du Scoutisme.
  - c) Le Bureau Mondial du Scoutisme.

##### **Statut juridique**

4. L'inscription dans le pays de domicile du Bureau Mondial du Scoutisme de 'l'Association Bureau Mondial du Scoutisme' confère la personnalité juridique aux organes de l'Organisation Mondiale. Tous les titres légaux des biens de l'Organisation Mondiale, les marques incluses, appartiennent à l'Association Bureau Mondial du Scoutisme.

## CHAPITRE III

### MEMBRES

#### ARTICLE V

##### **Conditions requises**

1. Peuvent devenir Membres de l'Organisation Mondiale toutes les Organisations scouts nationales qui remplissent les conditions requises.
2. Le pouvoir de conférer la qualité de Membre de l'Organisation Mondiale est dévolu à la Conférence Mondiale du Scoutisme, sur recommandation du Comité Mondial du Scoutisme.

- Progressive and stimulating programmes of varied activities based on the interests of the participants, including games, useful skills, and services to the community, taking place largely in an outdoor setting in contact with nature.

## CHAPTER II

### **TITLE, PURPOSE AND ORGANS OF THE WORLD ORGANIZATION**

#### **ARTICLE IV**

##### **Title of World Organization**

1. The organization of the Scout Movement at world level is governed by this Constitution under the title of "The World Organization of the Scout Movement", hereinafter called the World Organization, as an independent, non-political, non-governmental organization.

##### **Purpose of World Organization**

2. The purpose of the World Organization is to foster the Scout Movement throughout the world by:
  - (a) promoting unity and understanding of its purpose and principles,
  - (b) facilitating its expansion and development,
  - (c) maintaining its specific character.

##### **Organs of World Organization**

3. The organs of the World Organization are:
  - (a) The World Scout Conference.
  - (b) The World Scout Committee.
  - (c) The World Scout Bureau

##### **Legal Status**

4. Legal identity for the organs of the World Organization is given by the registration in the country of domicile of the World Scout Bureau of 'The World Scout Bureau Association', also known as World Scout Bureau Inc. Legal title to all property of the World Organization, including its trademarks, is held by World Scout Bureau Inc.

## CHAPTER III

### **MEMBERSHIP**

#### **ARTICLE V**

##### **Requirements**

1. Membership of the World Organization is open to all National Scout Organizations which fulfil the requirements for membership.
2. Authority to confer membership of the World Organization is vested in the World Scout Conference, on the recommendation of the World Scout Committee.

3. Une Organisation scout nationale d'un état souverain peut demander à être reconnue en qualité d'Organisation Membre. Une seule Organisation scout nationale par état souverain peut être reconnue en qualité de membre.
4. Les Organisations scout nationales membres de l'Organisation Mondiale sont appelées collectivement Organisations Membres.
5. Pour devenir Membre de l'Organisation Mondiale, une Organisation scout nationale devra remplir les conditions suivantes:
  - a) Adopter et prouver de demeurer fidèle de manière soutenue aux but, principes et méthode tels qu'ils sont énoncés au Chapitre I de la présente Constitution.
  - b) Posséder le caractère d'un mouvement de probité et d'efficacité, volontaire, indépendant et non politique.
  - c) Etre ouverte à l'adhésion de tous ceux qui conviennent de se conformer aux but, principes et méthode du Scoutisme.
  - d) Posséder la personnalité morale et faire preuve de son bon fonctionnement dans l'ensemble du territoire qu'elle représente.
  - e) Démontrer que, par la qualité de ses responsables, l'organisation de la formation de ses chefs, ses effectifs et ses ressources, elle est en mesure de subvenir à ses besoins, de fournir à ses membres des services adéquats et d'assumer toutes les tâches et responsabilités d'une Organisation Membre.
6. Une Organisation Membre peut comprendre plusieurs associations scout dans un même état souverain formant une fédération fondée sur le but scout commun. Il appartient à chaque fédération de s'assurer que toutes les associations qui la constituent remplissent bien les conditions requises par la présente Constitution.
7. Une Organisation scout nationale dans un état souverain qui ne serait pas en mesure de répondre à l'ensemble des conditions requises par l'Article V. 5 peut, à sa demande et à la discrétion du Comité Mondial du Scoutisme, être désignée comme Organisation scout nationale accréditée, cette désignation étant communiquée à la Conférence Mondiale du Scoutisme.
8. Les Organisations scout nationales accréditées auront les mêmes droits et obligations que les Organisations Membres à l'exception du droit de vote.

**Organisations  
scoutes  
nationales  
accréditées**

3. A National Scout Organization in a sovereign state may apply for membership as a Member Organization. There can be only one member National Scout Organization from any one sovereign state.
4. National Scout Organizations in membership of the World Organization are collectively referred to as Member Organizations.
5. Admission to membership in the World Organization requires of the applicant National Scout Organization:
  - (a) Adoption of and evidence of sustained adherence to the purpose, principles and method as laid down by Chapter I of this Constitution.
  - (b) Establishment of the National Scout Organization as an independent, non-political, voluntary movement of probity and effectiveness.
  - (c) Enrolment to be open to all who agree to conform to the purpose, principles and method of the Movement.
  - (d) Establishment of its legal entity and evidence of its widespread operation in the territory it represents.
  - (e) Demonstration that, by the quality of its leadership, the organization of its leader training, the size of its membership and its resources, it is self-sufficient and capable of providing adequate services to its members and assuming all obligations of a Member Organization.
6. A Member Organization may consist of more than one Scout Association operating in the same sovereign state and participating in a Federation based on the common Scout purpose. It is the responsibility of each Federation to ensure that all its constituent Associations meet the requirements of this Constitution.
7. A National Scout Organization in a sovereign state which cannot meet the requirements of Article V.5 in their entirety may, upon application and at the discretion of the World Scout Committee, be designated as an Accredited National Scout Organization and be so reported to the World Scout Conference.
8. Accredited National Scout Organizations shall have the same rights and obligations as Member Organizations except the right to vote.

**Accredited  
National Scout  
Organizations**

9. Une Organisation scout nationale accréditée peut être reconnue en tant qu'Organisation Membre si elle remplit les conditions requises par l'Article V.5 et qu'elle présente une demande d'adhésion.
10. Une Organisation scout nationale remplissant les conditions nécessaires pour devenir Membre de l'Organisation Mondiale du Mouvement Scout conformément à l'Article V.5 ne peut avoir le statut d'Organisation scout nationale accréditée.
11. En exerçant ses pouvoirs en vertu de l'Article V, la Conférence Mondiale du Scoutisme aura comme préoccupation prépondérante l'unité du Mouvement Scout Mondial.

**Unité du  
Mouvement**

**ARTICLE VI  
Procédure**

1. Le Comité Mondial du Scoutisme examinera toute demande d'adhésion en qualité d'Organisation scout nationale appliquant des critères objectifs établis qui seront publiés de temps à autre. S'il estime que les conditions requises par l'Article V.5 sont remplies, il fera les recommandations nécessaires par voie postale à la Conférence Mondiale du Scoutisme.
2. Si, dans les trois mois, il n'est pas fait opposition à la demande ou s'il y est fait opposition par moins de cinq pour cent des Organisations scout nationales, le Comité Mondial du Scoutisme déclarera l'Organisation scout nationale admise en qualité de Membre de l'Organisation Mondiale. Si cinq pour cent des Membres ou plus font opposition à l'admission, la demande sera renvoyée à la réunion suivante de la Conférence Mondiale du Scoutisme où la majorité des deux tiers des voix émises sera requise pour l'admission.

**ARTICLE VII  
Droits et  
Obligations  
des  
Organisations  
Membres**

1. Les Organisations Membres jouissent des droits et privilèges et doivent remplir les obligations énoncés dans la présente Constitution.
2. Les Organisations Membres jouiront des droits suivants:
  - a) Se faire représenter et s'exprimer à la Conférence Mondiale du Scoutisme et à la Conférence Régionale du Scoutisme de la Région concernée, sous réserve du paiement des droits d'inscription.
  - b) Avoir le droit de voter à la Conférence Mondiale du Scoutisme et à la Conférence Régionale du Scoutisme de la Région concernée.
  - c) Bénéficier, dans la mesure du possible, des services du Bureau Mondial du Scoutisme sous forme de visites, d'invitations à des stages et séminaires, ainsi que d'autres formes d'assistance.

9. An Accredited National Scout Organization may become recognized as a Member Organization if it fulfils the requirements in Article V.5 and makes an application for membership.
10. A National Scout Organization which is eligible for membership of the World Organization of the Scout Movement in accordance with Article V.5 cannot have the status of an Accredited National Scout Organization.
11. In exercising its powers under Article V the World Scout Conference shall have an overriding concern for the unity of the World Scout Movement.

**Unity of the Movement**

**ARTICLE VI  
Procedure**

1. The World Scout Committee shall investigate an application for membership by a National Scout Organization applying established objective criteria to be published from time to time. If it considers that the requirements laid down by Article V.5 are fulfilled, it shall make the necessary recommendations to the World Scout Conference by post.
2. If within three months the recommendation is unopposed or opposed by less than five per cent of the Member Organizations, the World Scout Committee shall declare the National Scout Organization a Member of the World Organization. If five per cent or more of the Member Organizations oppose admission, the application shall be referred to the next meeting of the World Scout Conference, where admission shall require a two-thirds majority of the votes cast.

**ARTICLE VII  
Rights and Obligations of Member Organizations**

1. Member Organizations enjoy the rights and privileges and are required to fulfil the obligations given in this Constitution.
2. Member Organizations shall have the following rights:
  - (a) To be represented and have the right of voice at a World Scout Conference and a Regional Scout Conference, subject to payment of the Conference fees.
  - (b) To have the right of vote at a World Scout Conference and Regional Scout Conference.
  - (c) To receive services from the World Scout Bureau, as practicable, in the form of visits, opportunity of participation in courses and seminars, and other types of assistance.

- d) Recevoir toutes les publications du Bureau Mondial du Scoutisme.
  - e) Prendre part aux Jamborees, camps et autres manifestations mondiales et régionales.
  - f) Etre invitées aux Jamborees, camps et autres rencontres nationales.
3. Les Organisations Membres auront les obligations suivantes:
- a) Accepter et se conformer de manière continue aux dispositions de la Constitution de l'Organisation Mondiale.
  - b) Payer annuellement une cotisation telle que réexaminée et fixée par la Conférence Mondiale du Scoutisme.
  - c) Présenter un rapport annuel au Bureau Mondial du Scoutisme comprenant une évaluation des progrès par rapport aux exigences de sa constitution scoute nationale sous une forme que le Comité Mondial du Scoutisme pourra définir.
  - d) Faire approuver par le Comité Mondial du Scoutisme, avant mise en vigueur, toute modification dans ses statuts scouts nationaux portant sur les questions traitées dans les Chapitres I, II et III de la présente Constitution.

## **ARTICLE VIII**

### **Suspension et expulsion**

1. Le Comité Mondial du Scoutisme pourra suspendre provisoirement la qualité de membre de toute Organisation scoute nationale qui, à son avis, ne remplit plus les conditions requises pour être Membre. Si le Comité Mondial du Scoutisme maintient sa suspension, la Conférence Mondiale du Scoutisme entendra, à sa réunion suivante, le rapport du Comité Mondial du Scoutisme et invitera l'Organisation suspendue à présenter sa défense par écrit ou oralement. La Conférence Mondiale du Scoutisme a alors le pouvoir le plus étendu pour décider ensuite des mesures qu'il convient de prendre; si sa décision est d'expulser l'Organisation, cette décision devra être prise à la majorité des deux tiers des voix émises.

### **Retrait**

2. Une Organisation Membre pourra se retirer de l'Organisation Mondiale moyennant préavis écrit adressé au Secrétaire Général. Le retrait portera effet le 30 septembre de la deuxième année qui suit celle au cours de laquelle le préavis a été donné, sous réserve que l'Organisation Membre ait à cette date rempli toutes les obligations résultant de sa qualité de membre, y compris les obligations financières.

- (d) To receive all the publications of the World Scout Bureau.
  - (e) To attend world or regional Jamborees, camps and other gatherings.
  - (f) To receive invitations to national Jamborees, camps and other gatherings.
3. Member Organizations shall have the following obligations:
- (a) Continued acceptance of and conformity with the requirements of the Constitution of the World Organization.
  - (b) Payment of an annual registration fee as reviewed and determined by the World Scout Conference.
  - (c) To make an annual report to the World Scout Bureau including an evaluation of progress against the requirements of its national Scout constitution in a form which the World Scout Committee may determine.
  - (d) Approval by the World Scout Committee prior to implementation of any changes to its national Scout constitution relating to matters covered by Chapters I, II and III of this Constitution.

## **ARTICLE VIII**

### **Suspension and Expulsion**

1. The World Scout Committee may provisionally suspend the membership of any Member Organization which, in its opinion, no longer fulfils the requirements for membership. If the World Scout Committee maintains its suspension, the World Scout Conference at its next meeting shall hear the report of the World Scout Committee and invite the suspended Organization to make its written or oral comments. The World Scout Conference has the broadest power to then decide on an appropriate course of action; if its decision is to expel the Organization, such decision shall require a two-thirds majority of the votes cast.

### **Withdrawal**

2. Any Member Organization may withdraw from the World Organization by written notice addressed to the Secretary General. Withdrawal shall take effect on September 30 of the second year following that during which the notice was given, subject to the Member Organization having at that date fulfilled all obligations arising out of its membership, including financial obligations.

**Effets de la  
cessation de la  
qualité de  
Membre**

3. Une Organisation scout nationale qui, pour quelque motif que ce soit, a cessé d'être Membre n'aura plus droit aux privilèges et services de l'Organisation Mondiale, à la reconnaissance par ses Membres et à l'usage des emblèmes et autre matériel ayant trait au Scoutisme mondial.

## CHAPITRE IV

### LA CONFERENCE MONDIALE DU SCOUTISME

#### ARTICLE IX

**Composition**

1. La Conférence Mondiale du Scoutisme est l'organe suprême de l'Organisation Mondiale, et elle se compose de toutes les Organisations Membres.
2. Les Organisations Membres seront représentées aux réunions de la Conférence Mondiale du Scoutisme par des délégués dont le nombre ne doit pas dépasser six. Les Organisations scout nationales accréditées seront représentées aux réunions de la Conférence Mondiale du Scoutisme par des délégués dont le nombre ne doit pas dépasser deux.

#### ARTICLE X

**Fonctions**

1. Les fonctions de la Conférence Mondiale du Scoutisme sont:
  - a) Examiner la politique et les normes du Mouvement scout à travers le monde et prendre toutes mesures propres à servir le but de l'Organisation Mondiale.
  - b) Déterminer la politique d'ensemble de l'Organisation Mondiale.
  - c) Examiner les demandes d'admission et décider des cas d'expulsion.
  - d) Procéder aux élections stipulées dans la présente Constitution.
  - e) Examiner les rapports et les recommandations présentés par le Comité Mondial du Scoutisme.
  - f) Examiner les recommandations présentées par les Organisations Membres.
  - g) Examiner les propositions d'amendement à la présente Constitution.
  - h) Exercer les autres fonctions résultant de la présente Constitution.

#### ARTICLE XI

**Vote**

1. Chaque Organisation scout nationale aura six voix et, sous réserve des dispositions du paragraphe 2 du présent Article, les résolutions seront adoptées à la majorité simple des Organisations Membres présentes ou représentées et votantes. En cas de partage égal des voix, la motion est repoussée.

**Effect of  
Termination of  
Membership**

3. A National Scout Organization which, for any reason, ceases to be a Member shall no longer be entitled to the privileges and services of the World Organization, to recognition by its Members, and to the use of the emblems and other material associated with World Scouting.

CHAPTER IV

**THE WORLD SCOUT CONFERENCE**

**ARTICLE IX**

**Composition**

1. The World Scout Conference is the governing organ of the World Organization and is composed of all the Member Organizations.
2. Member Organizations are represented at any meeting of the World Scout Conference by delegates not exceeding six. Accredited National Scout Organizations are represented at any meeting of the World Scout Conference by delegates not exceeding two.

**ARTICLE X**

**Functions**

1. The functions of the World Scout Conference are:
  - (a) To consider the policy and standards of the Scout Movement throughout the world and to take such action as shall further the purpose of the World Organization.
  - (b) To formulate the general policy of the World Organization.
  - (c) To consider applications for membership and decide as to the expulsion of Members.
  - (d) To hold elections as provided in this Constitution.
  - (e) To consider reports and recommendations presented by the World Scout Committee.
  - (f) To consider recommendations brought forward by Member Organizations.
  - (g) To consider proposed amendments to this Constitution.
  - (h) To exercise other functions resulting from this Constitution.

**ARTICLE XI**

**Voting**

1. Each Member Organization shall have six votes and, except as provided for under paragraph 2 of this Article, resolutions shall be taken by a simple majority of the Member Organizations present or represented and voting. In the event of a tie, the motion is defeated.

2. Les décisions concernant l'admission de nouvelles Organisations Membres (Article VI, paragraphe 2), l'expulsion des Organisations Membres (Article VIII, paragraphe 1), la détermination de la cotisation annuelle (Article XXIII, paragraphe 1) et l'amendement de la présente Constitution (Article XXV) seront adoptées à la majorité des deux tiers des voix émises.
3. Une Organisation Membre qui ne peut être présente à une réunion de la Conférence Mondiale du Scoutisme peut voter par procuration accordée à une autre Organisation Membre, toutefois, aucune Organisation Membre ne pourra être porteuse de plus d'une procuration.
4. Dans des circonstances appropriées déterminées par le Comité Mondial du Scoutisme, il peut y avoir, entre les réunions de la Conférence Mondiale du Scoutisme, un référendum postal aux Organisations Membres, lors duquel les mêmes règles concernant le vote, la majorité et le partage égal des voix seront appliquées.
5. Toute Organisation Membre qui ne serait pas à jour dans le paiement de ses cotisations annuelles à la fin de l'année fiscale précédant la réunion de la Conférence perdra son droit de vote à ladite réunion, à moins que le Comité Mondial du Scoutisme ne lui ait accordé au préalable la remise ou l'ajournement de ses cotisations.

## **ARTICLE XII**

### **Réunions**

1. Les Membres de la Conférence Mondiale du Scoutisme se réuniront tous les trois ans aux lieu et date que la Conférence pourra décider.
2. Une réunion extraordinaire peut être convoquée sur décision du Comité Mondial du Scoutisme ou à la requête d'au moins un tiers des Organisations Membres.
3. Un préavis de six mois doit être donné pour une réunion triennale et un préavis d'un mois pour une réunion extraordinaire.
4. La présence de la moitié des Organisations Membres constitue le quorum requis.
5. La Conférence Mondiale du Scoutisme établira et adoptera ses propres règles de procédure interne.

2. Decisions concerning the admission of new Member Organizations (Article VI, paragraph 2), the expulsion of Member Organizations (Article VIII, paragraph 1), the determination of the annual registration fee (Article XXIII, paragraph 1) and the amendment of this Constitution (Article XXV) shall be passed by a two-thirds majority of the votes cast.
3. A Member Organization which is unable to be present at a meeting of the World Scout Conference may vote by proxy given to another Member Organization, but no Member Organization may accept more than one proxy.
4. In appropriate circumstances determined by the World Scout Committee there may be a postal referendum to Member Organizations between meetings of the World Scout Conference when the same rules as to voting, majority and in the event of a tie shall apply.
5. Any Member Organization which shall have failed to pay its annual registration fee up to and including the end of the fiscal year preceding the Conference shall forfeit its right to vote at that meeting of the Conference, unless remission or postponement of dues has received prior authorization from the World Scout Committee.

**ARTICLE XII**  
**Meetings**

1. There shall be a triennial meeting of the World Scout Conference at such time and place as the Conference may decide.
2. An extraordinary meeting may be called on the decision of the World Scout Committee, or at the request of not less than one third of the Member Organizations.
3. Six months notice shall be given for a triennial meeting and one month for an extraordinary meeting.
4. The presence of one half of the Member Organizations shall constitute a quorum.
5. The World Scout Conference shall record and adopt its own rules of procedure.

CHAPITRE V  
**LE COMITE MONDIAL DU SCOUTISME**

**ARTICLE XIII**

**Composition**

1. Le Comité Mondial du Scoutisme est l'organe exécutif de l'Organisation Mondiale. Ses membres devront étudier les intérêts du Mouvement pris dans son ensemble, sans se considérer eux-mêmes ni être considérés comme les représentants de quelque Organisation Membre ou de quelque Région que ce soit.
2. Le Comité Mondial du Scoutisme sera composé de:
  - a) Membres avec droit de vote:

Douze membres élus qui seront obligatoirement membres d'Organisations Membres. Les membres seront élus par la Conférence Mondiale du Scoutisme, au scrutin secret, sur une liste de candidats présentés par les Organisations Membres. En aucun cas ne pourra siéger simultanément au Comité plus d'un membre élu d'une même Organisation Membre.
  - b) Membres d'office sans droit de vote:
    - i) Le Secrétaire Général de l'Organisation Mondiale, qui sera également membre d'office de tous les comités subsidiaires du Comité Mondial du Scoutisme.
    - ii) Un trésorier, nommé par le Comité Mondial du Scoutisme.
    - iii) La présidence ou la vice-présidence de chaque Comité Régional du Scoutisme dûment élu.
    - iv) Un membre du Conseil de la Fondation du Scoutisme Mondial.

**Durée du mandat des membres élus**

3. Chaque membre élu par la Conférence Mondiale du Scoutisme est élu jusqu'à la prochaine Conférence Mondiale du Scoutisme et pourra être réélu une fois. Après deux mandats consécutifs, un membre sortant ne pourra être rééligible qu'après un intervalle de trois ans.

**Vacances**

4. Les vacances survenant parmi les membres élus du Comité Mondial du Scoutisme seront pourvues pour la période restante du mandat du membre démissionnaire ou décédé par le premier en nombre de votes des non-élus lors de l'élection où le membre démissionnaire ou décédé a été élu.

**Convocations**

5. Un préavis de trente jours sera donné pour les réunions du Comité Mondial du Scoutisme.

**Conduite des affaires**

6. Le Secrétaire Général assume les fonctions de secrétaire du Comité Mondial du Scoutisme. Entre les réunions du Comité, les affaires seront soumises par le Secrétaire Général aux membres pour examen par correspondance.

CHAPTER V  
**THE WORLD SCOUT COMMITTEE**

**ARTICLE XIII**

**Composition**

1. The World Scout Committee is the executive organ of the World Organization. Its members shall consider the interests of the Movement as a whole and shall neither consider themselves, nor be considered, as representing any particular Member Organization or Region.
2. The World Scout Committee shall be composed of:
  - (a) Voting members:

Twelve elected members, who shall be members of Member Organizations. They shall be elected by the World Scout Conference, by secret ballot, from a list of nominees submitted by Member Organizations. In no case shall more than one elected member from any one Member Organization serve on the Committee in any one period.
  - (b) Ex-officio non-voting members:
    - (i) The Secretary General of the World Organization, who shall also be an ex-officio member of all subsidiary committees of the World Scout Committee.
    - (ii) A Treasurer, appointed by the World Scout Committee.
    - (iii) The Chairperson or Vice-Chairperson of each duly elected Regional Scout Committee.
    - (iv) A member of the Board of the World Scout Foundation.

**Term of Service of Elected Members**

3. Each member elected by the World Scout Conference is elected until the next World Scout Conference and can be re-elected once. After two continuous terms, a retiring member shall only be eligible for re-election after a lapse of three years.

**Vacancies**

4. Vacancies occurring amongst the elected members of the World Scout Committee shall be filled for the remainder of the term still to be served by the resigning or deceased holder of the seat by the runners-up in order of election, at the election in which the resigning or deceased member was elected.

**Notice of Meetings**

5. Thirty days notice shall be given of meetings of the World Scout Committee.

**Conduct of Affairs**

6. The Secretary General shall serve as Secretary of the World Scout Committee. Between meetings of the Committee, matters shall be submitted by the Secretary General to members for consideration by correspondence.

## **Vote par procuration**

7. Les membres du Comité Mondial du Scoutisme pourront voter par procuration accordée à un autre membre du Comité avec droit de vote; toutefois, aucun membre ne pourra disposer de plus d'une procuration.

## **ARTICLE XIV**

### **Fonctions**

1. Les fonctions du Comité Mondial du Scoutisme sont:
  - a) Agir au nom de la Conférence Mondiale du Scoutisme dans l'intervalle entre ses réunions; mettre en exécution ses décisions, ses recommandations et ses directives; et la représenter dans les manifestations et réunions internationales et nationales.
  - b) Promouvoir le Mouvement scout partout dans le monde au moyen de visites, d'échanges de correspondance, de stages de formation et autres activités appropriées.
  - c) Conseiller et aider les Organisations Membres en vue d'atteindre le but et de mettre en pratique les principes et la méthode du Scoutisme.
  - d) Recommander l'admission d'Organisations scouts nationales demandant à être admises comme Membres et suspendre provisoirement la qualité de membre d'une Organisation Membre.
  - e) Désigner les Organisations scouts nationales accréditées.
  - f) Préparer l'ordre du jour et les règles de procédure interne des réunions de la Conférence Mondiale du Scoutisme, en tenant compte des suggestions faites par les Organisations Membres, et nommer le président et le(s) vice-président(s) de la Conférence Mondiale du Scoutisme.
  - g) Nommer le Secrétaire Général de l'Organisation Mondiale et nommer son adjoint ou ses adjoints sur la recommandation du Secrétaire Général; et contrôler la gestion du Bureau Mondial du Scoutisme.
  - h) Approuver le budget annuel et les états financiers du Bureau Mondial du Scoutisme.
  - i) Assumer la responsabilité de la collecte de fonds supplémentaires.
  - j) Approuver les constitutions et autres règlements régissant les Régions.
  - k) Nommer le Trésorier.
  - l) Nommer les présidents des sous-comités et groupes de travail sur recommandation du Président du Comité Mondial du Scoutisme.
  - m) Accorder un statut consultatif à telles organisations en mesure d'aider le Mouvement scout.

**Voting  
by Proxy**

7. Members of the World Scout Committee may vote by proxy given to another member of the Committee with voting rights, but no member may accept more than one proxy.

**ARTICLE XIV**

**Functions**

1. The functions of the World Scout Committee are:
  - (a) To act on behalf of the World Scout Conference between its meetings; to give effect to its decisions, recommendations and policies; and to represent it at international and national events.
  - (b) To promote the Scout Movement throughout the world by means of visits, correspondence, training courses and other appropriate action.
  - (c) To advise and assist Member Organizations in carrying out the purpose, principles and method of Scouting.
  - (d) To recommend the admission of National Scout Organizations applying for membership, and to suspend provisionally the membership of a Member Organization.
  - (e) To designate Accredited National Scout Organizations.
  - (f) To prepare the agenda and procedure of the meetings of the World Scout Conference, giving consideration to suggestions from Member Organizations, and appoint the Chairperson and Vice-Chairperson(s) of the World Scout Conference.
  - (g) To appoint the Secretary General of the World Organization, and to appoint his Deputy or Deputies upon a recommendation of the Secretary General; and to supervise the management of the World Scout Bureau.
  - (h) To approve the annual budget and financial statements of the World Scout Bureau.
  - (i) To accept the responsibility for the raising of additional funds.
  - (j) To approve the constitutions or other laws governing Regions.
  - (k) To appoint the Treasurer.
  - (l) To appoint Chairpersons of sub-committees and working groups on the recommendation of the Chairperson of the World Scout Committee.
  - (m) To grant consultative status to such organizations as may be of assistance to the Scout Movement.

- n) Décider de l'attribution de décorations pour services rendus au Mouvement scout mondial.
- o) Coordonner les relations avec tous les organes de l'Organisation Mondiale.
- p) S'assurer que tous les organes agissent conformément à la Constitution de l'Organisation Mondiale.
- q) Faire en sorte que les risques auxquels l'Organisation Mondiale peut être amenée à faire face, quelle qu'en soit la nature, soient évalués et que des mesures de contrôle appropriées soient mises en place.
- r) convoquer une réunion extraordinaire de la Conférence Mondiale du Scoutisme lorsque cela est nécessaire conformément à l'Article XII.
- s) Etudier des plans et des stratégies pour l'Organisation Mondiale et faire des propositions adéquates à la Conférence Mondiale du Scoutisme.
- t) Approuver l'acquisition ou la location de tout bien immobilier en vue de son utilisation ou occupation par l'Organisation Mondiale et s'assurer que le contrat de location ou l'acte de propriété est bien établi au nom de l'Organisation Mondiale conformément aux exigences légales.
- u) Procéder au suivi de l'exécution et de l'évaluation des programmes/activités du Bureau Mondial du Scoutisme.
- v) Recevoir chaque année des rapports vérifiés de chaque Région.
- w) Assurer la liaison et promouvoir de bonnes relations avec la Fondation du Scoutisme Mondial et recevoir ses plans annuels et stratégies.
- x) Approuver la création et superviser la gestion de toutes les entités juridiques établies au nom de l'Organisation Mondiale.
- y) Superviser l'organisation des événements scouts mondiaux.
- z) Exercer les autres fonctions résultant de la présente Constitution.

## **ARTICLE XV**

### **Vote**

1. Chaque Membre avec droit de vote du Comité Mondial du Scoutisme disposera d'une voix.
2. Les résolutions seront prises à la majorité simple des membres avec droit de vote présents et votants. En cas de partage égal des voix, la motion est repoussée.

## **ARTICLE XVI**

### **Réunions et Comités**

1. Le Comité Mondial du Scoutisme se réunira au moins une fois par an aux lieu et date que le Comité pourra décider.

- (n) To decide upon granting of awards for services to the World Scout Movement.
- (o) To coordinate links with all organs of the World Organization.
- (p) To secure compliance with the Constitution of the World Organization by all organs.
- (q) To ensure that risks facing the World Organization of whatever nature are assessed and appropriate control measures put in place.
- (r) To call for an extraordinary meeting of the World Scout Conference in accordance with Article XII where required.
- (s) To consider plans and strategies for the World Organization and make appropriate proposals to the World Scout Conference.
- (t) To approve the purchase/lease of real estate for use or occupation by the World Organization and ensure that the title is registered in the name of the World Organization according to legal requirements.
- (u) To follow-up on the execution and evaluation of the programmes/activities of the World Scout Bureau.
- (v) To receive yearly audited reports from each Region.
- (w) To liaise and promote good relationships with the World Scout Foundation and receive its annual plans and strategies.
- (x) To approve the creation and supervise the management of all legal bodies created on behalf of the World Organization.
- (y) To supervise the organization of World Scout Events.
- (z) To exercise other functions resulting from this Constitution.

## **ARTICLE XV**

### **Voting**

1. Each voting member of the World Scout Committee shall have one vote.
2. Resolutions shall be taken by a simple majority of the voting members present and voting. In the event of a tie, the motion is defeated.

## **ARTICLE XVI**

### **Meetings and Committees**

1. The World Scout Committee shall meet at least once a year at such time and place as the Committee may decide.

2. La présence de huit membres ayant le droit de vote constituera le quorum requis.
3. Le Comité Mondial du Scoutisme élira son président et ses vice-présidents comme prévu dans la présente Constitution.
4. En cas d'urgence et en l'absence d'invitation de la part du Président, trois membres du Comité Mondial du Scoutisme pourront demander la tenue d'une réunion extraordinaire en fournissant une explication justifiant la convocation d'une telle réunion et un ordre du jour.
5. Le Comité Mondial du Scoutisme établira son propre Règlement qu'il mettra à disposition des Organisations Membres.
6. Le Comité Mondial du Scoutisme pourra établir de manière permanente ou à titre ad hoc tels comités subsidiaires et autres organes qu'il estime nécessaires à l'exécution de ses fonctions.

## CHAPITRE VI

### LE BUREAU MONDIAL DU SCOUTISME

#### ARTICLE XVII

##### **Composition**

1. Le Bureau Mondial du Scoutisme fera office de secrétariat de l'Organisation Mondiale. Il comprendra le Secrétaire Général de l'Organisation Mondiale et le personnel que peut exiger l'Organisation. Le Secrétaire Général sera nommé par le Comité Mondial du Scoutisme, et il sera le plus haut fonctionnaire de l'Organisation Mondiale.
2. Le Bureau Mondial du Scoutisme consistera de son siège international et des Bureaux régionaux qui seront établis conformément à l'Article XX de la présente Constitution.

#### ARTICLE XVIII

##### **Fonctions du**

1. Les fonctions du Secrétaire Général sont:

##### **Secrétaire Général**

- a) Diriger le travail du Bureau Mondial du Scoutisme.
- b) Nommer, diriger et congédier le personnel du Bureau Mondial du Scoutisme, selon les stipulations arrêtées dans le budget approuvé par le Comité Mondial du Scoutisme. Dans la mesure du possible, ce personnel devra être recruté sur une base internationale.
- c) Assurer, au moyen de visites et d'échanges de correspondance, les relations nécessaires pour promouvoir et sauvegarder les intérêts du Mouvement.
- d) Exercer les autres fonctions résultant de la présente Constitution et telles autres fonctions que pourra lui déléguer le Comité Mondial du Scoutisme.

2. The presence of eight voting members shall constitute a quorum.
3. The World Scout Committee shall elect its Chairperson and Vice-Chairpersons as provided for in this Constitution.
4. In case of emergency, and in the absence of the Chairperson's invitation, three members of the World Scout Committee may call an extraordinary meeting providing an explanation for calling the meeting and an agenda.
5. The World Scout Committee shall adopt its own Standing Orders which shall be available to Member Organizations.
6. The World Scout Committee may establish, on a permanent or ad hoc basis, such subsidiary committees or other organs as it deems necessary for the performance of its functions.

## CHAPTER VI

### **THE WORLD SCOUT BUREAU**

#### **ARTICLE XVII**

##### **Composition**

1. The World Scout Bureau shall serve as the Secretariat of the World Organization. It shall comprise the Secretary General of the World Organization and such staff as the Organization may require. The Secretary General shall be appointed by the World Scout Committee and shall be the chief administrative officer of the World Organization.
2. The World Scout Bureau shall consist of its international headquarters and such Regional Offices as are established under Article XX of this Constitution.

#### **ARTICLE XVIII**

##### **Functions of Secretary General**

1. The functions of the Secretary General are:
  - (a) To direct the work of the World Scout Bureau.
  - (b) To appoint, supervise and remove the staff of the World Scout Bureau, as provided for within the framework of the budget approved by the World Scout Committee. Insofar as is possible, such staff shall be recruited on an international basis.
  - (c) To make contacts as necessary, by correspondence and visits in order to promote and to safeguard the interests of the Movement.
  - (d) To exercise other functions resulting from this Constitution and such other functions as the World Scout Committee may delegate.

## **ARTICLE XIX**

### **Fonctions du Bureau Mondial du Scoutisme**

1. Les fonctions du Bureau Mondial du Scoutisme sont:
  - a) Assister la Conférence Mondiale du Scoutisme, le Comité Mondial du Scoutisme et ses organes subsidiaires dans l'accomplissement de leurs fonctions; faire les préparatifs pour toutes leurs réunions; et fournir les services nécessaires à la mise en exécution de leurs décisions.
  - b) Fournir les services nécessaires à la promotion du Mouvement scout à travers le monde, tels que la recherche et la documentation, la formation, le programme, les relations publiques et les publications.
  - c) Entretenir des relations avec les Organisations Membres et les aider dans le développement du Scoutisme.
  - d) Encourager le développement du Scoutisme dans les pays où il n'existe pas et aider les Organisations nationales non-membres à atteindre les normes requises pour devenir Membres de l'Organisation Mondiale.
  - e) Instruire les demandes d'admission, étudier les demandes d'aide et s'occuper de toute autre question analogue.
  - f) Soutenir l'organisation de manifestations et de réunions scouts mondiales et régionales.
  - g) Assurer les relations avec les organisations internationales dont les activités touchent, entre autres, la jeunesse.

## **CHAPITRE VII**

### **REGIONS**

## **ARTICLE XX**

### **Composition**

1. Peuvent être établies, conformément aux exigences de la présente Constitution, des Régions composées de Membres de l'Organisation Mondiale qui désirent se regrouper à l'intérieur de zones géographiques qui seront définies de temps à autre par le Comité Mondial du Scoutisme.
2. Chaque Région comprendra les organes suivants:
  - a) Une Conférence Régionale du Scoutisme, composée de tous les Membres de la Région.
  - b) Un Comité Régional du Scoutisme, dûment élu par la Conférence Régionale du Scoutisme.

**ARTICLE XIX**  
**Functions of**  
**World Scout**  
**Bureau**

1. The functions of the World Scout Bureau are:
  - (a) To assist the World Scout Conference, the World Scout Committee and its subsidiary organs in the fulfilment of their functions; to make preparations for all their meetings; and to provide the necessary services for the implementation of decisions.
  - (b) To provide the services necessary for the promotion of the Scout Movement throughout the world, such as research and documentation, training, programme, public relations and publications.
  - (c) To maintain relations with Member Organizations and to assist them in the development of Scouting.
  - (d) To promote the development of Scouting in countries where it does not exist, and to assist non-member National Organizations to attain the standards necessary for membership in the World Organization.
  - (e) To enquire into applications for membership, requests for aid and other similar matters.
  - (f) To support the organization of world and regional Scout events.
  - (g) To maintain relations with international organizations whose activities are concerned, inter alia, with youth.

CHAPTER VII  
**REGIONS**

**ARTICLE XX**  
**Composition**

1. Regions may be established in conformity with the requirements of this Constitution, comprising Member Organizations so desiring within a geographical area to be defined from time to time by the World Scout Committee.
2. Each Region shall be composed of the following organs:
  - (a) A Regional Scout Conference, comprising all Member Organizations of the Region.
  - (b) A Regional Scout Committee, duly elected by the Regional Scout Conference.

- c) Un Bureau Régional du Scoutisme, dirigé par un directeur régional. Le Bureau régional constitue aussi une branche du Bureau Mondial du Scoutisme, conformément à l'Article XVII, paragraphe 2, de la présente Constitution. Le directeur régional est nommé par le Secrétaire Général, sur avis conforme du Comité Régional du Scoutisme, est payé par le Bureau Mondial du Scoutisme et il fait rapport au Secrétaire Général envers lequel il est responsable, et au Comité Régional du Scoutisme.

## **ARTICLE XXI**

### **Fonctions**

1. Les fonctions des Conférences Régionales du Scoutisme sont:
  - a) Développer le Mouvement scout à l'intérieur de la Région, en encourageant l'esprit fraternel mondial, la coopération et l'assistance mutuelle entre les Organisations scoutes à l'intérieur de la Région.
  - b) Exercer telles fonctions que stipulent les constitutions et autres règlements régissant la Région.
  - c) Assurer la bonne exécution des décisions et directives énoncées par l'Organisation Mondiale ayant trait à la Région.
2. Les fonctions des Comités Régionaux du Scoutisme sont:
  - a) Exercer telles fonctions que stipulent les constitutions et autres règlements régissant la Région.
  - b) Faire office d'organe consultatif du Comité Mondial du Scoutisme et lui faire rapport.
  - c) Encourager et suivre les progrès dans la mise en oeuvre des décisions et de la politique générale de l'Organisation Mondiale au sein de la Région.
  - d) Conseiller les Organisations Membres qui demandent aide et conseil.
3. Les fonctions des Bureaux Régionaux du Scoutisme sont:
  - a) Faire office de secrétariat pour la Région.
  - b) Faire office de secrétariat pour l'Organisation Mondiale dans les questions concernant la Région.

## **ARTICLE XXII**

### **Relations entre les Régions et l'Organisation Mondiale**

1. Les constitutions et autres règlements régissant les Régions et les amendements qui y sont apportés doivent être approuvés par le Comité Mondial du Scoutisme avant d'entrer en vigueur.
2. En cas de conflit entre les obligations résultant de la Constitution de l'Organisation Mondiale et les obligations résultant des constitutions ou autres règlements régissant une Région, les obligations résultant de la Constitution de l'Organisation Mondiale prévaudront.

- (c) A Regional Scout Office, directed by a Regional Director. The Regional Scout Office is also a branch of the World Scout Bureau, in conformity with Article XVII, paragraph 2, of this Constitution. The Regional Director is appointed by the Secretary General in agreement with the Regional Scout Committee, is paid by the World Scout Bureau and reports to the Secretary General to whom he is responsible, and to the Regional Scout Committee.

## **ARTICLE XXI**

### **Functions**

1. The functions of the Regional Scout Conferences are:
  - (a) To further the Scout Movement within the Region, by promoting the spirit of world kinship, cooperation and mutual assistance amongst Scout Organizations within the Region.
  - (b) To exercise such functions as are provided for in the constitutions or other laws governing the Region.
  - (c) To ensure the proper implementation of the decisions and policies laid down by the World Organization which affect the Region.
2. The functions of the Regional Scout Committees are:
  - (a) To exercise such functions as are provided for in the constitutions or other laws governing the Region.
  - (b) To act as an advisory body and report to the World Scout Committee.
  - (c) To foster and monitor progress in implementing the decisions and policies of the World Organization within the Region.
  - (d) To act as an advisory body for Member Organizations requiring advice and assistance.
3. The functions of the Regional Scout Offices are:
  - (a) To serve as a Secretariat of the Region.
  - (b) To serve as a Secretariat of the World Organization in matters relating to the Region.

## **ARTICLE XXII**

### **Relationships between Regions and World Organization**

1. The constitutions or other laws governing Regions, and any amendments thereto, must be approved by the World Scout Committee before entering into force.
2. In the event of a conflict between the obligations resulting from the Constitution of the World Organization and the obligations resulting from a Regional constitution or other laws governing a Region, the obligations resulting from the World Organization Constitution shall prevail.

## CHAPITRE VIII

### DISPOSITIONS DIVERSES

#### **ARTICLE XXIII**

##### **Finances**

1. Chaque Organisation Membre devra payer une cotisation annuelle selon un taux per capita convenu et qui sera fixé de temps à autre par la Conférence Mondiale du Scoutisme par un vote acquis à la majorité des deux tiers des voix émises.
2. Tous les fonds seront déposés au compte du Bureau Mondial du Scoutisme; seul le trésorier aura pouvoir d'ordonner les dépenses conformément au budget approuvé et certifié par le Comité Mondial du Scoutisme.
3. Un rapport financier vérifié devra être soumis chaque année au Comité Mondial du Scoutisme par le trésorier et adressé à toutes les Organisations Membres.
4. Le Comité Mondial du Scoutisme nommera l'organe de révision du Bureau Mondial du Scoutisme.

#### **ARTICLE XXIV**

##### **Langues**

1. Les langues officielles de l'Organisation Mondiale sont l'anglais et le français.

En cas de conflit survenant de l'interprétation de la présente Constitution ou de tout autre document officiel de l'Organisation Mondiale, le texte anglais prévaudra.

#### **ARTICLE XXV**

##### **Amendements à la Constitution**

1. La présente Constitution pourra être amendée par la Conférence Mondiale du Scoutisme à l'une quelconque de ses réunions, par un vote acquis à la majorité des deux tiers des voix émises. Les textes des amendements proposés devront être communiqués par le Bureau Mondial du Scoutisme à toutes les Organisations Membres au moins quatre mois avant la date de la réunion.

CHAPTER VIII  
**MISCELLANEOUS PROVISIONS**

**ARTICLE XXIII**

**Finances**

1. Each Member Organization shall pay an annual registration fee at an agreed per capita rate to be determined from time to time by the World Scout Conference, by a two-thirds majority of the votes cast.
2. All funds shall be deposited to the credit of the World Scout Bureau and shall be disbursed by the Treasurer in accordance with a budget approved and certified by the World Scout Committee.
3. An audited financial statement shall be submitted annually by the Treasurer to the World Scout Committee and shall be sent to all Member Organizations.
4. The World Scout Committee shall appoint auditors to the World Scout Bureau.

**ARTICLE XXIV**

**Languages**

1. The official languages of the World Organization are English and French.  
  
In the event of a conflict arising out of the interpretation of this Constitution or any other official document of the World Organization, the English text shall prevail.

**ARTICLE XXV**

**Amendments  
to the  
Constitution**

1. This Constitution may be amended by the World Scout Conference at any of its meetings by a two-thirds majority of the votes cast. Texts of proposed amendments shall be communicated by the World Scout Bureau to all Member Organizations at least four months in advance of the time of the meeting.



# SCOUTS®

Creating a Better World





# SCOUTS®

Creating a Better World

© World Scout Bureau  
January 2011

World Scout Bureau  
Rue du Pré-Jérôme 5  
PO Box 91  
CH - 1211 Geneva 4 Plainpalais  
Switzerland

Tel.: (+ 41 22) 705 10 10  
Fax: (+ 41 22) 705 10 20

[worldbureau@scout.org](mailto:worldbureau@scout.org)  
[scout.org](http://scout.org)